

THE CHINESE TIMES
The only Chinese newspaper in Vancouver. Published every day except Sundays and holidays by The Chinese Freemasons in Canada Publishers Ltd.

（全）比武台上

我自中國來

林岳鋆

七
括
論

⑤到達了雲高華的生活情形

每天下午報紙出了版的時候，我就到舊市定街和卡路街之間的滿地可銀行側邊（小公園）餵白鴿。白鴿是代表和平的。我愛和平。我要使和平的氣氛充滿全世界。使全人類，得到安居樂業的。

我把麵飽碎餵白鴿的時候，它們就成羣的從滿地可銀行的樓頂上飛了下來。有的更飛到我的手掌上。跳着，吃着，放在我手掌裏的麵飽碎。

成羣的鴿子。每一隻的羽毛都很清潔。有的羽毛是黑色、灰色、白色、雜色不等。也有些麻雀跟着白鴿來吃麵飽碎的呀！

隻隻白鴿都是不怕人的。他們

日光浴時候要怎樣？

○ 林霍生譯 ○

——譯自八月十四號雲南省報
『每日健康啟示』——

放暑假的時候，去日光浴的人要牢記着的：日光太強烈的時候去日光浴，是會把皮膚晒到傷了的。

錢也者

晒焦了皮膚是很感覺到痛苦的。
痛苦到有時甚至要入醫院的。
要避免被晒傷了的痛苦，就要在未
日光浴之前，用油脂製的葯水。搽
在皮膚上，這樣就可以免至被日光
晒傷了的痛苦。

唐書河間王者
量。長而征討四

嘗謂人曰：「吾所居頗壯麗，非我心，當別營一區，令粗足充事。吾歿後，子也才，易以守。不才，不爲他人所利。」云云。此與漢時疏廣「賢而多財，則損其志；愚而多財，則益其過。且富者，衆之怨也。吾既無以教化子孫，亦不欲益其過而生怨」之語，其識見卓遠，先後正同。南史稱：「王鎮惡既定關中，威名鎮主，收子女玉帛甚盛，帝以其功高置之，時有白鎮惡異志者，帝陰使人覘之，見其方剝取飾器，乃安。」此即錢是社會上的流通媒介，吃用可以過得去就夠了。多則何益！像明朝末年時的嘉定伯周金以及太監王之心等，當李自成兵陷京師，崇禎帝徵其助餉，周李謝無有。王之心最富，亦僅獻萬金。其餘概不名分文。後京城破，諸人被執，極刑榜掠，迫使獻金，獻不滿意，仍復受刑。結果王之心被拷掠至金十五萬，周李抄去銀五十二萬。陳演獻銀三萬，金三千，珠二斗，餘者多寡不等。其時受刑不過，種藻德、方岳貢、丘瑜等俱自殺。我思此等財富，當時假使捐充兵餉，則事可爲，亦未可知。然周等鄙吝成性，不肯出此，直待賊來用刑拷掠，才「服服貼貼」的獻出來，而種等直至受刑不過，乃再自殺，真所謂「到死方知財是累」了。按南史陳書載：東昏侯無道，蕭衍兵入，擊之，猶吝賞賜，茹決珍叩頭爭之。答曰：「賊來獨取我耶？何獨向我索物！」讀史至此，真令人哭笑不得！袁簡齋詩云：「萬物皆可噉，惟錢最佳趣。生時招不來，死時帶不去。」寄語豪富諸公，凡事要想得穿些，不要祇在銅錢眼裏翻筋斗。

找不到的東西

交際花的花。交際草的草。
 愛河的河。醋海的海。情絲
 的絲。慾火的火。吹牛的牛。
 王八蛋的蛋。無心機的機。方
 便之門的門。戰果的果。麻木
 的木。禍福的福。古劍的劍。
 光棍的棍。胭脂馬的馬。老
 板的板。糊塗虫的虫。唇槍的
 槍。離恨天的天。冤氣的氣。
 優瓜的瓜。愛苗的苗。

★ ★ ★

◎須要預備防毒！
 林錦臣創製之萬應掃毒藥片。為唯
 一名貴藥王。無論何種惡毒症。足
 可消滅。保君無憂。此藥專治皮膚
 濕毒。咸粒。疥癬。魚口。便毒。
 男女白毒。均可掃清。藥性和平。
 雖勞動家食之。無碍工作。攜帶輕
 便。無使焦藥之麻煩。藥物雖小。
 而功力甚大。有與原子彈。並駕齊
 驅。如染有斯症者。請嘗試之。
 無不藥到回春也。(每樽四元)寄費
 買者自理。照常機製丸散。快捷安
 當。
 雲埠廣濟堂啟

Kwong Chai Tong Co.
 92 Pender St. E.
 Vancouver, B.C. PA. 8613

加拿大
廣裕隆
 KWONG YEE LUNG CO.
 135 Pender ST. E.
 Vancouver, B.C. Phone PA. 5652

新到
 鹹魚雜貨
 抽油醬料
 參茸藥料
 如蒙光顧
 極表歡迎
 大幫

雲高華

榮樂味製廠
 球全
 登批
 WING WING CO. LTD.
 458 Hastings St. E. HAst. 3041
 Vancouver, B.C. 電話 喜市定三二

◎須要預備防毒！

林師臣創製之萬應掃毒藥片。爲唯一名貴藥。無論何種惡毒症。足可消除。保君無憂。此藥專治皮膚濕毒。臍粒。疥癩。魚口。便毒。男女白毒。均可掃清。藥性和平。雖勞動家食之。無碍工作。攜帶輕便。無使焦藥之麻煩。藥物雖小。而功力甚大。有與原子彈。並駕齊驅。如染有斯毒症者。請嘗試之。無不藥到回春也。(每樽四元。寄費買者自理。照常機製丸散。快捷妥當。雲均廣濟堂啟)

榮泰和製麻

批發 零售 金球

WING WING CO. LTD.

458 Hastings St. E. H.Ast. 3041
Vancouver, B.C. 電話 喜市定零二

雲高華

隆裕廣

加拿大

KWONG YEE LUNG CO.

135 Pender ST. E.

Vancouver, B.C. Phone PA. 5652

新到

鹹魚雜貨

抽油醬料

參茸藥料

如蒙光顧

極表歡迎

大帮

林強臣創製之萬應掃毒藥片。爲唯一名貴藥主。無論何種惡毒症。足可消除。保君無憂。此藥專治皮膚男女白毒。疔粒。疥癩。魚口。便毒。雖勞餉家食之。無碍清。藥性和平。無使便藥之麻煩。藥物雖小。而功力甚大。有與原子彈。並駕齊驅。如染有斯症者。請嘗試之。無不藥到回春也。(每樽四元)寄費自理。照常機製丸散。快捷安當。

Kwong Chai Tong Co.
 92 Pender St. E.
 Vancouver, B.C. P.A. 8613

華友欲回家鄉者注意

(代理) 江蘇省上海大通銀行
河北省天津大通銀行

下列廣東省各城市均有郵政附
蓄銀行開辦

廣州市 興寧 江門
梅縣 韶關 新昌
汕頭 台山 赤塘

◎雲埠電話 Marine 2548
◎城埠電話 Garden 1171

電派路銀行啓

行銀路派電

行支有設埠頓問點

Imperial Bank of Canada

Hastings & Abbott Street

Vancouver, B.C.

(本報接製笠巴圖章)

ADAMS

OLD RYE WHISKY

酒價錢克己

請君購飲此

其味質之美

君便能賞識

搵威市杰酒

一飲亞淡斯



〔載登所府政省詩卑或局酒非並白告此〕

土產集團 輔行雜貨公司 國貨總匯

欲買精良國貨者請來
輔行雜貨公司
 本公司近由祖國運來精良
 貨品正地道藥材以應
 僑胞採辦

天廚味精廠出品

味精

各商號均有發售

◎葉沃裝修電火

本人專裝修電火工精價
 廉僑胞光顧隨時應命

曹 統 新 藥 行

C. T. SUN

900 Temple St. Los Angeles, Cal., U.S.A.

立 即 止 痛 片	鴉 標 萬 安 油	立 效 止 癢 水	皮 膚 止 癢 水	消 粒 解 毒 丸	男 子 七 疝 丸	牛 黃 消 核 丸	鹿 肥 耳 聾 丸	鴉 標 補 腎 丸	補 腦 養 心 丹
每打三元	每打四元	每樽二元	每樽二元	二兩二元五	二兩二元五	每樽一元二	四兩庄五元	十二樽十元	四兩庄五元

PHONE PA. 6527

司公益合

HOP YICK CO.

164 Pender St. E.

Vancouver, B.C.

精製鴨肝腸鴨下庄金銀潤

白油腸臘

臘肉鴨片肉

新到花生油鹹蛋生薑上市

本店專營

肉品燒臘

雲高華

加拿大

司公隆永

WING LUNG CO.

146 E. Pender St. Phone PA. 1734

VANCOUVER, B. C. CANADA.

(貨水國祖時合到新)

桂林馬蹄	粉葛蓮藕	沙葛參薯	紅芽芋仔	檳榔芋仔	拂手白菓	雪白茨菇	南雄生羌
老身冬瓜	青綠苦瓜	新鮮毛瓜	豬腸豆仔	雪豆丕豆	潮州芥菜	靚白菜芯	召菜白菜

威利永

各種

藥酒

批發

相宜

堂寶天

華高雲大拿加
 司公限有草烟利鐵
 Heatley Trading Co. Ltd.
 77 East Pender St.,
 Vancouver, B.C.
 Phone MA. 5860
 5783

新到大宗
 香煙
 麻糖
 發行
 價錢相宜

Tatlow 電話 1754

黃漢經紀

WONG HORNE AGENCIES
INSURANCE

441 Gore Ave., Vancouver, B.C.

接理移民入籍文件
各種大小生意部記
填報工商入息稅紙
各種保險買賣營業
各埠梓里函詢委托
毋任歡迎包辦妥當